



大 会

Distr.
GENERALA/RES/48/203
10 March 1994

第四十届会议

议程项目102

大会决议

(根据第二委员会的报告(A/48/728)通过)

48/203. 为萨尔瓦多的重建和发展提供援助大会,

回顾安全理事会1992年10月30日第784(1992)号决议并重申大会1992年12月18日第47/158号决议,

审议了秘书长关于为萨尔瓦多的重建和发展提供援助的报告,¹和秘书长关于联合国萨尔瓦多观察团的进一步报告,²

注意到在实施因萨尔瓦多政府同法拉本多·马蒂民族解放阵线于1992年1月16日在墨西哥城签订了《查普尔特佩克协定》³而作的承诺方面所取得的进展,尔后通过在秘书长主持下拟定的进程,结束了萨尔瓦多境内的武装冲突,

认识到萨尔瓦多正处于关键的过渡阶段,国际合作将有助于克服所引起的困难,有助于充分履行根据《查普尔特佩克协定》所作的承诺,

¹ A/48/310。

² S/26790;《安全理事会正式记录,第四十八年,1993年10月、11月和12月份补编》,S/26790号文件。

³ A/46/864-S/23501,附件;见《安全理事会正式记录,第四十七年,1992年1月、2月和3月份补编》,S/23501号文件。

注意到尽管国家作出努力，国际社会在实施国家重建计划和加强民主体制方面的优先方案也作出了支持，但其中一些方案仍然特别因可得财政资源有限而受到影响，

1. 感谢秘书长及其“四友小组”，即哥伦比亚、墨西哥、西班牙和委内瑞拉，以及协助在萨尔瓦多缔造和平的美利坚合众国和其他国家；
2. 感谢国际社会特别是合作各方、联合国各专门机构以及其他政府和非政府组织为襄助缔造和平的努力向萨尔瓦多提供的技术和财政援助；
3. 确认实施国家重建计划和加强民主体制是与和平进程相辅相成的工作；它们反映该国的集体愿望和需求，是克服危机根源和巩固和平、民主和人文发展的手段；
4. 吁请《查普尔特佩克协定》各缔约国加速履行根据协定所作的任何尚待履行的承诺，以便充分保证在萨尔瓦多缔造和平，从而鼓励国际社会增加提供给重建、发展和加强萨尔瓦多民主体制的优先项目的财政资源数额；
5. 吁请萨尔瓦多政府在受冲突影响地区实施国家重建计划下的项目时，考虑可否让已着手照顾这些地区人民的需要的非政府组织加强参与，以期使这些项目更加有可持续能力，并促进民间社会加强参与影响其未来的决定；
6. 强调外来技术和财政援助为缔造和平助一臂之力的重要性；
7. 再次要求秘书长采取必要措施，并尽可能作出一切努力，按照萨尔瓦多各项优先方案进展情况的要求及时调动物资和财政资源；
8. 决定将题为“为萨尔瓦多的重建和发展提供援助”的项目列入大会第四十九届会议的临时议程，并请秘书长就本决议的执行情况提出报告。

1993年12月21日

第86次全体会议